

stejnopis v. v.  
0-15  
124/03

## Smlouva o poskytnutí podpory č.INO/41/08/000003/2003

### I. Smluvní strany

#### Smluvní strany

##### Hlavní město Praha

Se sídlem Mariánské náměstí 2, 110 00 Praha 1

IČ: 00064581

zastoupené RNDr. Milošem G r e g a r e m, radním hl. m. Prahy

bankovní spojení:

variabilní symbol:

(dále jen „HMP“)

a

##### Městská část Praha 22

se sídlem Nové náměstí 1250, 104 00 Praha 10 - Uhřetíněves

IČ: 00240915

zastoupená Milanem C o l l e r e m, starostou MČ 94<sup>4)</sup>

bankovní spojení: Česká spořitelna, číslo účtu: ~~026016~~-2000754389/0800

variabilní symbol:

(dále jen „příjemce podpory“)



4) opraveno dne 22.5.2003  
Milan Collet  
starosta MČ  
Coller

uzavřely níže uvedeného dne, měsíce a roku podle ustanovení § 262 odst. 1 zákona č. 513/1991 Sb., obchodní zákoník, ve znění pozdějších předpisů a v souladu s ustanovením § 19 odst. 2 zákona č. 218/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o rozpočtových pravidlech“) t u t o s m l o u v u

### II. Předmět a účel smlouvy

1. Tato smlouva se uzavírá na základě Změny rozhodnutí ministra životního prostředí ČR č. 23590241 ze dne 10.03.2003 o výjimečném poskytnutí finančních prostředků ze Státního fondu životního prostředí České republiky (dále jen „SFŽP“) a na základě smlouvy o poskytnutí podpory mezi SFŽP a HMP č. 23590241, uzavřené dne 30.4.2003, kterou byla hlavnímu městu Praze poskytnuta dotace.
2. Zastupitelstvo hl. m. Prahy rozhodlo svým usnesením č.07/17 ze dne 24.4.2003 o přijetí dotace ve výši 71.182.300,- Kč

(slovy: sedmdesát jedna milionů jedno sto osmdesát dva tisíc tři sta Kč)

jako podporu na akci MČ Praha 22

"~~Rekultivace skládky Jezera~~ Praha 10 - Uhřetěves, okres Praha – město, Hlavní město Praha"  
realizovanou v roce 2002 - 2004 (dále jen akce).  
Podpora se poskytuje výhradně k tomuto účelu.

### III. Výše dotace

1. Dotace představuje 90,0 % základu pro stanovení podpory.  
Za základ pro stanovení podpory je považována částka stanovená ve smlouvě o dílo uzavřené se zhotovitelem zajišťujícím tuto akci MČ Praha 22 jako cena díla.
2. Procentní podíl dotace, stanovený rozhodnutím ministra uvedeným v bodu II.1. této smlouvy, je maximální. Pokud skutečné náklady akce překročí základ pro stanovení podpory, uhradí příjemce podpory částku tohoto překročení z vlastních zdrojů. Pokud budou skutečné náklady na realizaci akce nižší než základ pro stanovení podpory, procentní podíl dotace se nemění, tzn., že absolutní částka dotace se úměrně sníží.
3. Z podpory poskytované SFŽP není možné hradit následující:
  - náklady na průzkum
  - přípravnou a projektovou dokumentaci
  - náklady na stroje a zařízení nezabudované do stavby
  - náklady na provoz a údržbu zařízení k ochraně životního prostředí
  - DPH u příjemců, kteří jsou plátcí této daněPři určení definitivní výše podpory se bude vycházet ze skutečných nákladů akce snížených o uvedené položky.

### IV. Povinnosti příjemce podpory

1. Příjemce podpory se zavazuje:
  - a) K tomu, že
    - akce bude provedena dle předložené dokumentace, rozhodnutí o povolení terénních úprav č.j. 2009/2001/OV/Urb ze dne 13.04.2001, včetně případných změn a dodatků těchto dokumentů, odsouhlasených SFŽP a platných právních předpisů,
    - zabezpečí rekultivaci skládky na pozemcích nacházejících se v katastrálním území Uhřetěves : parc. č. 1900/36, 1900/37, 1900/38, 1900/51, 1900/52, 1900/56, 1937/6, 1937/7, 1937/8, 1937/29, 1937/30, 1940/1, a to na ploše o výměře 345 240,6 m<sup>2</sup>.
  - b) Dodržet lhůtu realizace:
    - termín dokončení do 05/2004
    - a o dodržení tohoto termínu SFŽP bez zbytečného odkladu informovat. Přitom se konstatuje, že

akce byla zahájena v 12/2002.

- c) Nejpozději do 08/2004 předložit SFŽP závěrečné vyhodnocení akce, které musí obsahovat:
- vyúčtování skutečných nákladů akce (sopsis faktur, včetně jejich věcné náplně)
  - vyhodnocení plnění smluvních podmínek
  - protokol o předání staveniště (příp. výpis ze stavebního deníku)
  - protokol o předání a převzetí dokončené stavby (příp. výpis ze stavebního deníku nebo doklad o dokončení vyplývající z podmínek SoD)
  - doklad o uvedení stavby do trvalého provozu ve smyslu stavebního řízení
  - stanovisko ČIŽP k dokončené akci
  - stanovisko projektanta k dokončené stavbě
  - čestné prohlášení žadatele, že po celou dobu realizace akce nebyl plátcem DPH.

K závěrečnému vyhodnocení akce může SFŽP vydat závazné pokyny, které mohou jeho obsah blíže specifikovat či rozšířit.

V souvislosti s posuzováním závěrečného vyhodnocení může SFŽP provést místní šetření ohledně plnění povinností a podmínek stanovených touto smlouvou.

2. Příjemce podpory je dále povinen hospodařit s poskytnutými peněžními prostředky takto:

- a) Poskytnuté peněžní prostředky přijmout a použít bez zbytečného odkladu výhradně k účelu uvedenému v bodu II.2. (a specifikovanému v bodu IV.1.) této smlouvy a vést o jejich použití samostatnou průkaznou evidenci.
- b) Vrátit poskytnuté peněžní prostředky, jestliže odpadne účel, pro který je podpora poskytována, a to do 15 dnů ode dne, kdy se příjemce podpory o této skutečnosti dozví. Stejně je povinen postupovat i v případě, že oprávněná potřeba použít poskytnuté peněžní prostředky odpadne pouze na přechodnou dobu.
- c) Vrátit tu část poskytnutých peněžních prostředků, která odpovídá případnému překročení procentního podílu dle bodu III.2. této smlouvy, a to do 1 měsíce po zjištění této skutečnosti.
- d) Předkládat SFŽP roční finanční vypořádání vztahů vzniklých na základě této smlouvy, a to vždy nejpozději do 15. ledna následujícího roku. K obsahu ročního finančního vypořádání může SFŽP vydat pro příjemce podpory závazné pokyny.
- e) Umožnit osobám pověřeným SFŽP provádět věcnou, finanční a účetní kontrolu v průběhu realizace akce i po jejím dokončení, a to do doby, kdy bude zřejmé, že příjemce podpory splnil vůči své závazky a povinnosti dle této smlouvy.
- f) Bez zbytečného odkladu navrhnout změnu smlouvy či poskytnutí výjimky v případě takových změn skutečností či podmínek předpokládaných ve smlouvě, které by znemožňovaly dodržet podmínky smlouvy ze strany HMP, resp. SFŽP. To se týká i očekávané změny vlastnického vztahu k objektu realizace akce.
- g) Informovat SFŽP a HMP o všech okolnostech, které mají nebo by mohly mít vliv na plnění povinností příjemce podpory podle této smlouvy.
- h) Provést výběr dodavatele v souladu se zákonem č. 199/1994 Sb. o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů. V této souvislosti příjemce podpory prohlašuje, že tento výběr byl řádně proveden a bere přitom na vědomí, že pokud toto prohlášení není pravdivé, bude považováno za podstatné porušení smlouvy.
- i) Uvádět pouze pravdivé, nezkrácené a úplné informace týkající se skutečností, kterými se tato smlouva zabývá.
- j) Provést akci podle dokumentace předložené SFŽP před uzavřením této smlouvy. Příjemce podpory prohlašuje, že dokumentace předložená SFŽP je shodná s dokumentací, na základě které byla

- vydána stavební povolení uvedená v bodu IV.1. písm. a). Bere přitom na vědomí, že pokud toto prohlášení není pravdivé, bude považováno za porušení povinnosti stanovené touto smlouvou.
- k) Pořizovat průběžnou fotodokumentaci z realizace akce, přitom respektovat případné požadavky SFŽP na její obsah a vypovídající hodnotu a na požádání ji poskytnout SFŽP ke kontrolním účelům.
  - l) Bezprostředně po dokončení akce trvale a viditelně umístit na vhodné místo tabulku upozorňující na to, že akce byla provedena s podporou SFŽP a přitom respektovat případné požadavky SFŽP na její provedení a umístění.
  - m) Po skončení příslušného pololetí zaslat bez zbytečného odkladu vyplněný formulář Hlášení o průběhu realizace akce.

## V. Čerpání dotace

1. Podpora bude poskytována převáděním peněžních prostředků z bankovního účtu HMP na zvláštní bankovní účet příjemce podpory uvedený v záhlaví postupně v jednotlivých částkách uvolněných SFŽP hlavnímu městu na základě soupisu faktur předložených příjemcem podpory přímo SFŽP a na základě usnesení Rady hl.m.Prahy (popř. ZHMP), kterým bude provedeno příslušné rozpočtové opatření.

Ode dne zřízení tohoto zvláštního účtu budou veškeré finanční operace související s akcí uvedenou v bodu II.2. prováděny prostřednictvím tohoto zvláštního účtu. Žádné finanční operace, které nesouvisí s akcí uvedenou v bodu II.2. nebudou prostřednictvím tohoto účtu prováděny. Doklad o zřízení tohoto zvláštního účtu potvrzený bankou předloží příjemce podpory útvaru financování SFŽP do tří týdnů po uzavření smlouvy.

2. Při splnění příslušných podmínek této smlouvy převede HMP na MČ Praha 22 z podpory poskytnuté SFŽP dotaci takto:

v r. 2003 ve výši 64.064.000 Kč.

SFŽP má právo změnit financování akce, zejména změnit výši podpory určené na jednotlivé roky realizace akce, a to v závislosti na objemu disponibilních finančních prostředků SFŽP. V takovém případě SFŽP příjemci podpory umožní i odpovídající změnu termínů realizace akce.

O prostředky nevyčerpané v daném roce či vrácené se zvýší finanční objem následujícího roku, pokud tento převod schválí SFŽP ve finančně platebním kalendáři.

3. V průběhu realizace akce je dotace poskytována pouze do výše odpovídající 90 % částky dotace, uvedené v bodu II.2. této smlouvy. Zbytek do celkové výše dotace SFŽP uvolní až po posouzení a odsouhlasení závěrečného vyhodnocení akce. SFŽP je povinen zaujmout k závěrečnému vyhodnocení akce stanovisko do 12 měsíců od jeho doručení. Dotace má charakter zálohy až do doby jejího konečného přiznání.
4. Na financování akce se příjemce podpory bude podílet tak, že

v r. 2003 uhradí ze zdrojů MČ Praha 22 částku 7.909.100,- Kč.

Odlíšnou výši financování z vlastních zdrojů příjemce podpory, které by znamenalo nižší podíl těchto vlastních zdrojů na celkových nákladech akce, může v jednotlivých letech povolit SFŽP

v případě vážných důvodů na základě žádosti příjemce podpory.

5. V průběhu roku bude SFŽP poskytovat podporu v závislosti na postupu realizace akce, plnění podmínek této smlouvy a možnostech daných rozpočtem SFŽP.  
Podkladem pro poskytování konkrétních částek bude finančně platební kalendář, odsouhlasený pověřeným pracovníkem SFŽP a předkládaný a podepsaný starostou MČ Praha 22 na základě plné moci udělené hlavním městem Prahou, která je přílohou č. 1 této smlouvy. Finančně platební kalendář stanoví částky podpory, které SFŽP při splnění daných podmínek a náležitostí poskytne příjemci podpory v jednotlivých čtvrtletích, případně měsících příslušného roku. Členění na čtvrtletí či měsíce bude dohodnuto ve finančně platebním kalendáři, přičemž se přihlédně k charakteru akce. Návrh finančně platebního kalendáře vypracuje příjemce podpory na formuláři, který obdrží pro daný rok od SFŽP, a to do tří týdnů od jeho obdržení.
6. Konkrétní částky podpory (do úhrnné výše určené na příslušné období odsouhlaseným finančně platebním kalendářem) budou příjemci podpory poukazovány na základě jeho soupisu faktur, které budou obsahovat výši a termín splatnosti závazku příjemce podpory vůči zhotoviteli akce. Další podmínky, zejména četnost výzev, jejich obsah (náležitosti) a lhůty, ve kterých bude podpora po jejich obdržení poskytnuta, stanoví SFŽP.

## VI.

### Doba platnosti a ukončení smlouvy

1. Tato smlouva se uzavírá na dobu určitou do závěrečného vyhodnocení akce, na níž byla finanční podpora poskytnuta (viz bod IV.1.).
2. HMP má právo od smlouvy odstoupit
  - a) v případě, že SFŽP odstoupí od smlouvy o poskytnutí podpory č. 23590241 uzavřené s HMP, pokud důvodem odstoupení SFŽP bylo porušení smluvních povinností ze strany MČ Praha 22
  - b) v případě podstatného porušení této smlouvy ze strany příjemce podpory. Za podstatné porušení smlouvy pokládají obě smluvní strany porušení zejm. ustanovení bodu IV.2.
3. Smlouva zaniká okamžikem doručení písemného oznámení o odstoupení druhé smluvní straně. Odstoupením od smlouvy zanikají všechna práva a povinnosti stran ze smlouvy.

## VII.

### Důsledky porušení závazků příjemce podpory

1. Jestliže příjemce podpory nesplní některý ze svých závazků či povinností stanovených touto smlouvou a SFŽP využije svého práva požadovat po příjemci podpory vrácení poskytnutých peněžních prostředků či jejich části, musí příjemce podpory požadovanou částku ve stanovené lhůtě vrátit HMP. Pokud příjemce podpory ve stanovené lhůtě požadované prostředky nevrátí HMP, považují se za prostředky zadržené ve smyslu zákona o rozpočtových pravidlech. Příjemce podpory je v takovém případě povinen zaplatit HMP penále ve výši odpovídající 1 ‰ (jednomu promile) zadržovaných prostředků za každý den prodlení. Stejně penále je příjemce podpory povinen HMP zaplatit v případě prodlení s vrácením prostředků dle bodu IV.2. písm. b) a c) této smlouvy.  
To nevylučuje právo HMP odstoupit od smlouvy podle bodu VII.2. této smlouvy.

2. Pokud z důvodu podstatného porušení této smlouvy ze strany příjemce podpory HMP od smlouvy odstoupí, považují se veškeré peněžní prostředky do té doby poskytnuté za prostředky neoprávněně použité ve smyslu zákona o rozpočtových pravidlech. Příjemce podpory je v takovém případě povinen veškeré poskytnuté prostředky HMP vrátit a zaplatit HMP penále ve výši odpovídající 1 ‰ (jednomu promile) neoprávněně použitých prostředků za každý den uplynulý ode dne kdy byly připsány na účet příjemce podpory do dne jejich opětovného připsání na účet HMP.
3. Pokud příjemce podpory použije poskytnuté peněžní prostředky (příp. jejich část) k jinému účelu, než je uveden v bodu II.2. této smlouvy, považují se tyto prostředky (příp. jejich část) za prostředky neoprávněně použité ve smyslu zákona o rozpočtových pravidlech a příjemce podpory je povinen je vrátit a zaplatit HMP penále ve výši odpovídající 1 ‰ (jednomu promile) neoprávněně použitých prostředků za každý den uplynulý ode dne kdy byly připsány na účet příjemce podpory do dne jejich opětovného připsání na účet HMP. To nevylučuje právo HMP odstoupit od smlouvy podle bodu VII.2. této smlouvy.
4. Jestliže příjemci podpory uloží odvod neoprávněně použitých nebo zadržovaných prostředků finanční úřad podle zákona o rozpočtových pravidlech, pak takovýto odvod provedený ve prospěch HMP se započítává na plnění podle bodů VII.1. až VII.3. této smlouvy.
5. a) Za jednorázové porušení jednotlivé nepeněžní povinnosti příjemce podpory stanovené touto smlouvou se sjednává smluvní pokuta ve výši 5 000 Kč.  
b) Pro případ prodlení příjemce podpory s plněním kterékoliv nepeněžní povinnosti stanovené touto smlouvou je HMP oprávněn požadovat zaplacení smluvní pokuty. Příjemce podpory je povinen uhradit HMP tuto smluvní pokutu na základě výzvy HMP, ve které rovněž označí povinnost, která nebyla splněna.  
c) Pokud příjemce podpory po obdržení výzvy k úhradě smluvní pokuty (či předtím) odpovídající povinnost splní bez zbytečného odkladu, zváží HMP snížení či prominutí smluvní pokuty. Pokud příjemce podpory povinnost, za jejíž nesplnění SFŽP požaduje zaplacení smluvní pokuty, bez zbytečného odkladu nesplní, má HMP právo požadovat (a příjemce podpory povinnost zaplatit) smluvní pokutu opakovaně, a to vždy po měsíci prodlení se splněním této nepeněžní povinnosti.  
d) Uplatnění ustanovení o smluvní pokutě nevylučuje právo HMP uplatnit sankce stanovené v bodech VII.1. až VII.3. této smlouvy.

## VIII.

### Závěrečná ustanovení

1. Pokud dojde ke změně obecně závazných právních předpisů týkajících se vztahů vyplývajících z této smlouvy, uzavřou smluvní strany k této smlouvě dodatek, kterým bude zajištěn její soulad s obecně závaznými předpisy a směrnicí ministerstva životního prostředí ČR o poskytování finančních prostředků ze Státního fondu životního prostředí a se smlouvou mezi SFŽP a HMP. V případě neuzavření takového dodatku má HMP právo uplatnit postup podle bodu VII.1. této smlouvy.
2. Při bankovním převodu finančních prostředků dle této smlouvy budou smluvní strany používat variabilní symboly v souladu s metodikou použití variabilních symbolů vydanou SFŽP, kterou

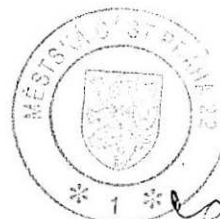
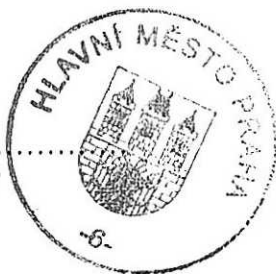
příjemce podpory obdržel s návrhem této smlouvy.


3. Pokud tato smlouva či zvláštní obecně závazný právní předpis nestanoví jinak, řídí se vztahy dle této smlouvy příslušnými ustanoveními platného obchodního zákoníku a zákona o rozpočtových pravidlech.
4. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby tato smlouva byla uvedena v Centrální evidenci smluv (CES) vedené hlavním městem Prahou, která je veřejně přístupná a která obsahuje údaje o smluvních stranách a předmětu smlouvy, číselné označení této smlouvy a datum jejího podpisu. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu § 17 obchodního zákoníku a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoli dalších podmínek.
5. Tato smlouva byla vyhotovena a podepsána v pěti exemplářích, z nichž každý má platnost originálu. HMP obdrží tři a příjemce podpory (MČ Praha 22) dva stejnopisy.
6. Nedílnou součástí této smlouvy je jako příloha č. 1 plná moc vystavená hlavním městem Prahou starostovi Městské části Praha 22.
7. Tato smlouva nabývá platnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti po převedení finančních prostředků z SFŽP na HMP a po schválení příslušných rozpočtových opatření Radou HMP (popř. Zastupitelstvem HMP).

V Praze dne: 14. V. 2003

V Praze dne: 14. V. 2003

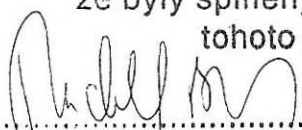
  
.....  
zástupce HMP

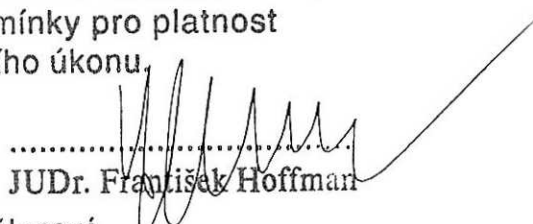


  
.....  
příjemce podpory  
zástupce MČ Praha - 22

#### DOLOŽKA

Potvrzujeme ve smyslu § 43 z.č. 131/2000 Sb.,  
že byly splněny podmínky pro platnost  
tohoto právního úkonu.

  
.....  
Mgr. Rudolf Blažek

  
.....  
JUDr. František Hoffman

Pověření členové  
zastupitelstva hlavního města Prahy

19. V. 2003

V Praze dne .....



**Dodatek č.1 Smlouvy o poskytnutí podpory  
č.INO/41/08/000003/2003**

uzavřená dne 14.5.2003

**I.  
Smluvní strany****Hlavní město Praha**

se sídlem: Mariánské náměstí č.2, 110 00 Praha 1  
IČ: 00064581  
DIČ: CZ00064581  
zastoupené: RNDr.Milošem Gregarem, radním hl.m.Prahy  
bankovní spojení: PPF banka, a.s.  
č.ú.: 5158998/6000  
variabilní symbol: 4113  
(dále jen „HMP“)

**a****Městská část Praha 22**

se sídlem: Nové náměstí 1250,104 00 Praha 10 – Uhřetěves  
IČ: 00240915  
DIČ: CZ 240 915  
zastoupená: Milanem Collerem, starostou MČ  
bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s.  
č.ú.: 94 -2000754389/0800  
variabilní symbol: 00240915  
(dále jen „příjemce podpory“)

Smluvní strany se dohodly na dodatku č.1 tohoto znění:

**II.**

1. Termín dokončení akce uvedený v čl.IV., bod 1, písm.b) se prodlužuje do 12/2004.
2. Termín předložení závěrečného vyhodnocení akce uvedený v čl.IV., bod 1, písm.c) se prodlužuje do 03/2005.

**III.**

Ostatní ustanovení smlouvy a znění přílohy zůstávají beze změny.

**IV.**

1. Tento dodatek č. 1 nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami. Tento dodatek č. 1 je vyhotoven v pěti stejnopisech. HMP obdrží tři a příjemce podpory dvě vyhotovení.
2. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby dodatek č. 1 smlouvy byl uveden v Centrální evidenci smluv (CES) vedené hl. m. Prahou, která je veřejně přístupná a která obsahuje údaje o smluvních stranách, předmětu dodatku, číselné označení tohoto dodatku a datum podpisu dodatku.

Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v tomto dodatku nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu § 17 obchodního zákoníku a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení dalších podmínek.

V Praze dne: 20. IX. 2004



RNDr. Miloš Gregar, radní hl.m. Prahy

Milan Coller, starosta MČ Praha 22

**DOLOŽKA**

Potvrzujeme ve smyslu § 43 z.č. 131/2000 Sb., že byly splněny podmínky pro platnost tohoto právního úkonu.

Mgr. Rudolf BLAŽEK

Julius Fantisek HOFFMAN

Pověření členové zastupitelstva hlavního města Prahy

V Praze dne ..... 20. 9. 2004